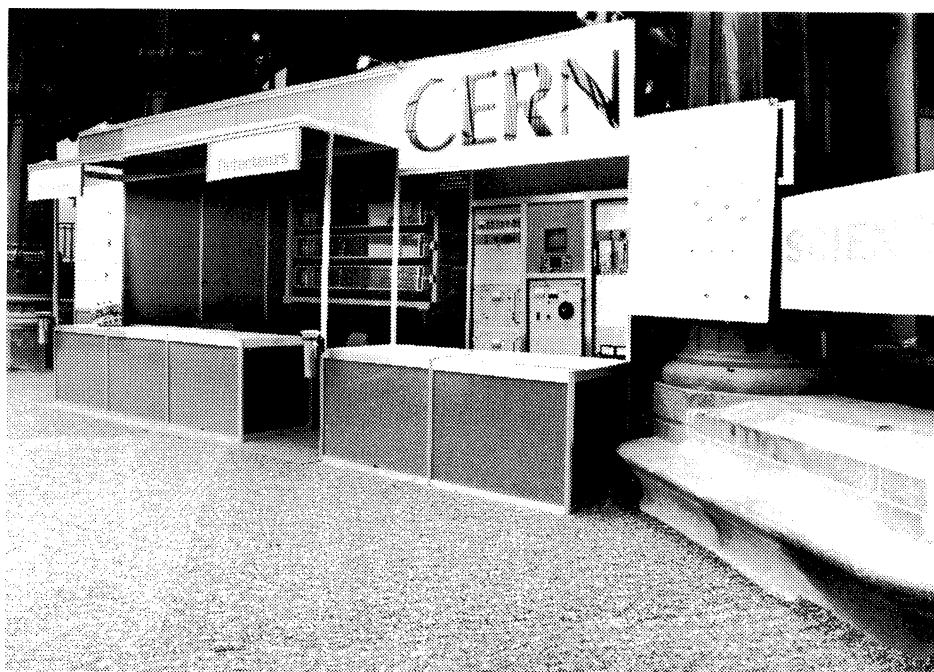


SEMAINE DU LUNDI 14 AVRIL 1980

N° 16/80

WEEK MONDAY 14 APRIL 1980



Le stand du CERN au Salon des Indépendants. On distingue à l'intérieur trois chambres à étincelles avec, sur la droite, des alimentations électriques.

The CERN stand at the 'Salon des Indépendants'. Three spark chambers can be seen inside, with electrical power supplies on the right.

Le CERN au Salon des Indépendants, à Paris

Chaque printemps, au Grand Palais parisien, se tient le Salon des Indépendants créé il y a près de cent ans. Manifestation consacrée surtout à des oeuvres de peintres contemporains âgés de moins de quarante ans, elle est aussi ouverte à d'autres exposants: le cinéma, le théâtre, la télévision, les transports, la science, etc. Cette année, le CERN figurait dans le menu – de manière plus modeste il est vrai que lors des expositions que nous avons faites à Annecy, à Balexert et à Hanovre par exemple. Nous avons présenté, dans un stand orné de panneaux explicatifs consacrés à la recherche fondamentale, quelques-unes des chambres à étincelles utilisées ces dernières années dans notre grand détecteur Oméga. Ces chambres fonctionnaient et visualisaient les traces de rayons cosmiques; les explications, requises par un public souvent très intéressé, étaient données par des guides venus de nos laboratoires. La participation du CERN à ce Salon, décidée très rapidement, a nécessité une étroite collaboration entre la Division EF (pour les installations techniques), le Groupe des Publications (pour le matériel d'exposition) et le Service de Presse et Visites (pour l'appui financier et la fourniture des guides-commentateurs). Pour notre Organisation, ce Salon des Indépendants, ouvert jusqu'au 13 avril, était une occasion de contacter, dans la capitale de l'un de nos grands Etats membres, un public qui n'est pas forcément celui des expositions scientifiques et techniques.

CERN at the 'Salon des Indépendants' in Paris

The 'Salon des Indépendants' which came into being nearly a hundred years ago, is held every spring at the Grand Palais in Paris. It is an exhibition that is devoted mainly to works by contemporary painters who are under 40, but is also open to exhibitors in such fields as the cinema and the theatre, television, transport, science, etc. This year, CERN took part, although on a smaller scale than at the exhibitions we organized in Annecy, at Balexert and in Hanover, for instance. On a stand decorated with panels explaining the mysteries of fundamental research, we displayed some of the spark chambers used in the last few years in our large detector Omega. These chambers were in operation, displaying the tracks of cosmic rays, and any explanations requested by the visitors, who were often very interested, were given by CERN guides. CERN's participation in this exhibition, decided at very short notice, required close co-operation between EF Division (for the technical facilities), Publications Group (for the exhibition material), and Press and Visits Office (for financial support and the supply of guides). This 'Salon des Indépendants' which was open until 13 April, has given our Organization an opportunity, in the capital of one of our large Member-States, to make contact with another section of the public.

COMMUNICATIONS **OFFICIELLES**

Les membres du personnel sont censés avoir pris connaissance des communications officielles ci-après.

OFFICIAL NEWS

Members of the personnel shall be deemed to have taken note of the news under this heading

NOTE POUR LE PERSONNEL REMUNERE : R A P P E L

Nous vous informons que, lors du calcul de la paie d'avril 1980 :

1. Les traitements de base des grades 2 à 6 seront revalorisés, avec effet au 1.4.1980, conformément au barème approuvé par le Comité des Finances, lors de sa session du 28.2.1980.
2. Les montants des allocations spéciales personnelles y seront incorporés compte-tenu des amendements aux contrats individuels ramenant de 44 à 40 heures l'horaire hebdomadaire de travail.

Le refus éventuel de ce changement d'horaire nécessitera une correction de la paie du fonctionnaire concerné. Dans ce cas, les rectifications seront opérées ultérieurement mais au plus tard en juin 1980.

3. La valeur des heures de travail supplémentaire, de piquet et de roulement, effectuées durant la période du 17.3 au 31.3.1980, y sera ajoutée, dans la mesure où les documents justificatifs auront été transmis, par les secrétariats de division au Bureau des Salaires, via la Division du Personnel, dans les délais fixés. Ceux-ci, nous devons bien l'admettre, sont exceptionnellement courts.

Tout retard dans l'envoi des demandes de remboursement de ce type d'indemnités dues pour la période précitée, nous obligera de reporter leur règlement à la paie de mai.

Division des Finances

NOTE FOR PAID PERSONNEL : R E M I N D E R

Please note that, where appropriate, April salaries will be calculated as follows :

1. The basic salaries of grades 2 to 6 will be increased with effect from 1 April 1980 in accordance with the scale approved by the Finance Committee at its meeting of 28 February 1980.
2. The special personal allowances will be included since account will be taken of individual 44-hour per week contracts which have been amended to 40 hours per week.

Should a member of the personnel not accept the change in working hours his salary will be adjusted accordingly. Any adjustments required will be made at a future date but not later than June 1980.

3. Amounts due for overtime, stand-by duty and shift work carried out between 17 and 31 March 1980 will be added, but only when supporting documents have been sent by the Divisional Secretariats to the Salary Office via the Personnel Division within the time set, which is admittedly exceptionally short. Otherwise these indemnities will be credited to the May salaries.

Finance Division

SEMINARS **SEMINAIRES**

MARDI 15 AVRIL

PRESENTATION TECHNIQUE

09h00/12h00 - Salle 2-005, Bât.13
(D2 plan CERN Meyrin)

R.T.C. (F) propose une conférence sur les technologies rapides ECL : CIRCUITS EN TECHNOLOGIE SUBNANOSECONDE - présentation, introduction - rappels sur l'ECL 10K ; marché, applications, évolution - introduction à l'ECL 100K : logiques standards, mémoires, réseaux de portes prédiffusées (Gate Arrays), réseaux de cellules logiques fonctionnelles prédiffusées (Cell Arrays) - présentation des mémoires ECL 100K, évolution - présentation Gate Arrays, Cell Arrays procédure de mise en œuvre des Cell Arrays - réponse aux questions.

Documentation disponible : notices techniques ECL 10000 - spécification de la famille ECL 100K,

spécification des mémoires vives RAM rapides - présentation générale ECL - présentation des Gate Arrays et Cell Arrays.

Langue : Français

Renseignements : M. Diraison / FI / 4585.

TUESDAY 15 APRIL

ISOLDE SEMINAR

at 11.00 hrs - SC Conference Room
(Bldg.26 - Room 1-025)

"The On-Line Mass Spectrometer Experiment at the PS"

by Catherine Thibault / CSNSM, Orsay

Abstract : The ISOLDE group has been conducting a series of seminars during the past year in low energy nuclear physics. The subjects covered have been spectroscopy of nuclei far from stability and reaction studies with the SC¹²C beam. This next presentation will describe studies with laser and nuclear techniques of exotic nuclei produced at the PS.

CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR

at 16.30 hrs - Auditorium (*)

"Experiments with the ^{12}C beam"

by U. Lynen / Max-Planck Inst., Heidelberg

(*) Note : Those attending this seminar are cordially invited to the Salle des Pas Perdus (just outside the Council Chamber) at 16.00 hrs to meet the speaker and for informal discussions. Tea and coffee will be provided.

MERCREDI 16 AVRIL

PRESENTATION TECHNIQUE

10h00/16h30 - Salle 2-005, Bât.13
(D2 plan CERN Meyrin)

BORER ELECTRONICS (CH) et SENSION LIMITED (UK)
proposent deux conférences (en anglais) :

- 10h00 : exposé de 30-40 minutes sur les contrôleurs autonomes basés sur LSI 11;
- 15h00 : exposé de 30-40 minutes sur les modules mémoires.

De 10h00 à 16h30, matériel en exposition-démonstration de Sension : Graphical display driver, display driver, modem and VDU interface, teletype/VDU driver, ADC converter, DAC converter, delayed pulse generator, LSI 11 autonomous crate controller, store module 1621 et 1624, data acquisition store, PROM loader, PROM programmer; de Borer : clock + calender, macamac controller, memory module, RAM module, PROM module.

Langues : Anglais, français.

Renseignements : M. Diraison / FI / 4585.

THEORETICAL SEMINAR

at 14.00 hrs - Theory Conference Room

"Symmetry generation at low energies"

by J. Iliopoulos / E.N.S., Paris

Abstract : We try an "anti-Grand Unified Theories" philosophy in which the symmetry is larger at low energies and disappears at high energies. This is done by using the renormalization group equation to search for an infra-red stable fixed-point corresponding to a higher symmetry.

DD SEMINAR

at 16.00 hrs - DD Auditorium
(Bldg.31 - 3rd floor)

"The application of the ESOP processor in the experiment NALL"

by G. Lütjens / CERN-EP

Abstract : The "ESOP" microprogrammed processor is used in the experiment NALL as a post trigger vetoing device. Its task is to remove unwanted triggers in a time considerably shorter than normal event readout time, thus increasing the overall sensitivity of the experiment. Methods for event rejection and the integration of the processor into the data acquisition system will be described.

SPECIAL SEMINAR

at 16.30 hrs - Auditorium (*)

"Charmed meson lifetime measured by an emulsion hybrid system at FNAL"

by K. Niu / Nagoya Univ.

Abstract : First results of an emulsion-hybrid-spectrometer experiment performed at Fermilab will be presented. Several candidates of various charmed particles have been observed. Their analysis indicates a considerable difference in lifetime between neutral and charged mesons.

(*) Note : Those attending this seminar are cordially invited to the Salle des Pas Perdus (just outside the Council Chamber) at 16.00 hrs to meet the speaker and for informal discussions. Tea and coffee will be provided.

JEUDI 17 AVRIL

PRESENTATION TECHNIQUE

10h00/12h00 - Bus de démonstration
Parking PTT, près Bât. 63 (C2 CERN Meyrin)

AB HANSSON (S), représenté par A.T.A. (CH), propose la démonstration d'un four de laboratoire. Caractéristiques : 220V 50Hz 25A, 0 à 4 kW, 1600°C max. en 7 minutes, chauffage et refroidissement rapide, dimensions int. 150 x 150 x 150 mm, ext. 350 x 753 x 650 mm, 81 kg. Autres fours en différentes tailles dans leur programme de fabrication.

Langues : Allemand, anglais, français.

Renseignements : M. Diraison / FI / 4585.

PRESENTATION TECHNIQUE

- 09h00/16h30 - Salle 2-027, Bât.73
(E1 plan CERN Meyrin)

HEWLETT PACKARD AG (CH) propose une exposition démonstration sous le thème : L'informatique conviviale - Instruments de mesure en temps réel:
Liste des matériels présentés : HP-1000 "L" - séries, new, low cost CPU - HP-9845T desktop computer - HP-9874A digitalizer - HP-9872S plotter 4 colours, graphics systems - HP-2631G impact printer - HP-9885M floppy disc - HP-9835A desktop computer - HP-2240A multiprogrammer, data acquisition system - HP-7225A mini-plotter - HP-9825S desktop computer - HP-85 personal computer - pocket calculators serial "E" and 41 C. Instruments de mesure en temps réel : HP-3582A - dual channel real time spectrum analyzer - HP-3585A spectrum analyzer - HP-1615A logic analyzer - HP-3325A - synthesizer - HP-1350S - graphic translator - HP-3455A - digital multimeter - HP-4275A "LCR" digital meter multifrequency - HP-8754A network analyzer - HP-1744A - oscilloscope with memory - HP-5315A universal counter.

Langues : Anglais, français.

Présentation Technique : HEWLETT PACKARD (Suite)

- 15h00/16h00 - Amphithéâtre DD (Bât.31, 3e étage)
(G3 plan CERN Meyrin)

+ Conférence sur HP-1000 série L : une "intelligence distribuée" - Hewlett Packard vient d'élargir la gamme de ses systèmes scientifiques HP-1000 avec les modèles économiques et compacts de la série L. Grâce à la mise en oeuvre de la technologie C MOS-SOS à haut degré d'intégration on obtient une répartition de l'intelligence en utilisant une puce processeur sur chaque interface.

Langues : Anglais, questions en français possible.

Renseignements : M. Diraison / FI / 4585.

MONDAY 21 APRIL

EP SEMINAR

at 17.00 hrs - Auditorium

"Experimental detection of vacuum polarization effects on a laser beam propagating into a magnetic field"

by E. Iacopini / CERN

TUESDAY 22 APRIL

CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR

at 16.30 hrs - Auditorium

"Relativistic nuclear collisions"

by A.M. Poskanzer / LBL and CERN

JEUDI 24 AVRIL

CERN ENERGY SEMINAR - Niveau Général

à 16h30 - Amphithéâtre

"L'actualité dans la sûreté nucléaire"

par A. Gauvenet / C.E.A., Paris

FRIDAY 25 APRIL

SPECIAL CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR

at 16.30 hrs - Auditorium

"Tests of grand unified theories"

by J. Ellis / CERN

ENERGY SEMINAR

During the Energy Seminars presented on January 16/17, 1980 by Mr. K. Küffer, Director of the Swiss Nuclear Power Station at Beznau,

those interested were invited to a visit of this installation. This visit is foreseen to take place on

SATURDAY 10 MAY

with a bus leaving CERN around 7.00 in the morning. Participation is limited to 50 persons. Transportation cost is estimated to be between 32.-SFr. (50 participants) to 50.-SFr. (30 participants). Lunch may be obtained at the Beznau Cafeteria. Would interested persons please fill in the slip below and return it before Friday, April 25 to R. Budde / EF.

I wish to participate in the visit to the Beznau Nuclear Power Station on Saturday, May 10 and I shall travel with the group by bus.

NAME _____

Division _____ Tel. _____

(Return to R. Budde / EF before Friday 25 April.)

=====

POUR INFORMATION / FOR INFORMATION

=====

VENDREDI 18 AVRIL

SEMINAIRE DU LAPP

à 10h30 - Amphithéâtre du LAPP

Laboratoire d'Annecy-le-Vieux de Physique des Particules, chemin de Bellevue, Annecy-le-Vieux (Haute-Savoie, France)

"Etat de l'analyse des données de diffusion inélastique de muons dans l'expérience NA4"

par G. Smadja / D.Ph.P.E., Saclay

Renseignements complémentaires auprès de :
H. Pessard/CERN-EP, Tél. 6526, ou Laboratoire d'Annecy-le-Vieux, Tél. (023) 23.32.45, int.327.

TRAINING AND **EDUCATION** **ENSEIGNEMENT**

JEUDI 17 AVRIL

ENSEIGNEMENT GENERAL

13h00/13h30 - Amphithéâtre

"Science pour Tous"

par R. Carreras

INFORMATIONS GENERALES GENERAL INFORMATION

A VENDRE AUX DIVISIONS

- Un gazomètre de 300 litres (à la pression ordinaire), équipé d'un compresseur à membrane en caoutchouc pouvant débiter 3000 litres/heure à 3/5 kg/cm².

Service des Magasins /
Récupération - Tél. 2180

A TOUS LES MEMBRES DU PERSONNEL - Postes temporaires

Pendant la période mi-juin à mi-septembre, le CERN va disposer d'un nombre limité de postes temporaires (en général pour des travaux non-qualifiés et de routine) qu'il peut offrir à des enfants de membres du personnel (c'est-à-dire tout personnel en possession d'un contrat du CERN). Les candidats doivent avoir au moins 18 ans et au maximum 24 ans. En raison du nombre limité de postes disponibles, il ne sera pas possible de considérer les candidatures des enfants ayant déjà travaillé au CERN auparavant dans le cadre de ce programme. La durée de l'engagement est de 4 semaines.

Nous demandons à chaque parent intéressé de faire parvenir à la Division du Personnel une demande d'engagement pour leur enfant. Les formulaires peuvent être obtenus à la Division du Personnel, Service des Boursiers et Attachés, Bureau 5.3.008, tél. 4471. Les demandes d'engagement, dûment remplies, doivent parvenir à ce Service le 16 mai au plus tard.

Service des Boursiers et Attachés/
Division du Personnel - Tél. 4471

RENSEIGNEMENTS PRATIQUES USEFUL INFORMATION

	Telephone
Groupe Transports/SB (Circuit-Horaires-Navettes)	2202/2240
<i>SB Transport Group (routes, time-tables, buses)</i>	
Poste contrôle Tunnel sous CD84 <i>Tunnel checkpoint under CD84</i>	5612
Poste contrôle SPS <i>SPS checkpoint</i>	5613
Service Navettes-radio :	
- Au départ du SPS pour ensemble Site	4425
- Pour Foyer Hotel de St-Genis	
. Pendant les heures de travail	4425
. En dehors de ces heures	4444
<i>Radio-controlled vehicle service</i>	
- <i>Leaving the SPS for the whole of the Site</i>	4425
- <i>For the St. Genis hostel</i>	
. <i>during official working hours</i>	4425
. <i>outside working hours</i>	4444

CERN

ORGANISATION EUROPÉENNE
POUR LA RECHERCHE NUCLÉAIRE
EUROPEAN ORGANIZATION
FOR NUCLEAR RESEARCH

CIRCUIT DES NAVETTES (Horaire d'été)

entre les Sites
de Meyrin et Préveressin

BUS SERVICE (Summer time-table)

between the
Meyrin and Preveressin Sites

Mise à jour le 1.04.1980
Updated on

CONCERT PUBLIC DU CERN

Vendredi 6 juin 1980

«Ensemble Instrumental de Grenoble»

21 h 00 (heure française)

Théâtre Rococo du Casino de Divonne

Pour commémorer le 20e Anniversaire des Concerts Publics du CERN, un concert extraordinaire sera donné le vendredi 6 juin 1980 à 21 heures (heure française) dans le merveilleux Théâtre rococo du Casino de Divonne par l'Ensemble Instrumental de Grenoble (16 instruments à cordes).

Au programme :

A Vivaldi

Concerto en la maj.

A. Jorrand

Hommage à Vivaldi

J.M. Leclair

Concerto en fa maj. pour violon op. 7

B. Mendelssohn

Symphonie No.10 en si min.

B. Britten

Simple Symphony

Ce concert sera suivi d'un buffet servi dans la grande salle "Roussillon Languedoc" de l'Hôtel du Golf.

Le prix des places est fixé à Frs. 35.- et comprend : l'entrée du concert, le programme, le vestiaire, l'accès au buffet, boissons comprises.

Etant donné le nombre limité de places dans le théâtre, la réservation se fera uniquement dans l'ordre d'arrivée des demandes accompagnées de la copie du versement effectué sur le compte SBS 751887 "Club de Musique" avec la mention "Concert du 6 juin".

En cas de désistement, aucun remboursement ne pourra être effectué passé la date du 20 mai.

Je souhaite _____ place(s) pour le concert du 6 juin à Divonne.

J'ai versé la somme de Frs _____ sur le compte SBS 751887 (dont copie en annexe).

NOM (en majuscules) _____

PRENOM _____ Division _____

TEL _____ DATE _____

SIGNATURE _____

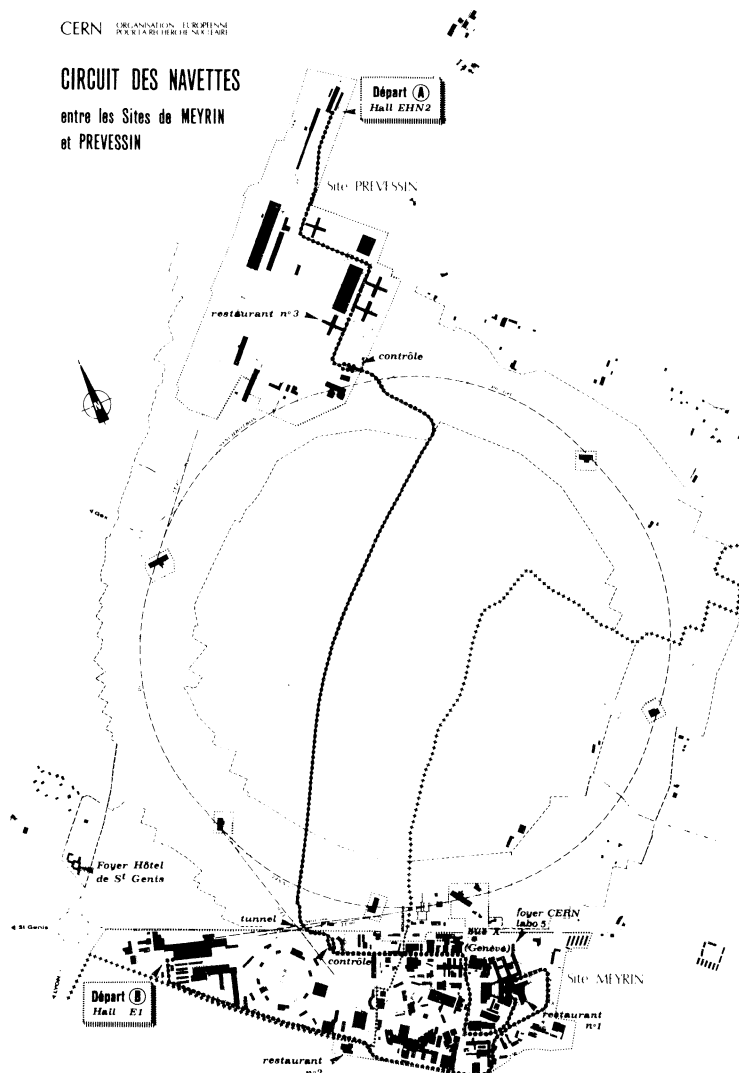
A retourner à : G. ADAM / SPS / Bât. 864.

HORAIRE D'ÉTÉ SUMMER TIME-TABLE

HORAIRE - SCHEDULE						
NAVETTE SUPPLEMENT.	CAR (NAVETTE) 1			CAR (NAVETTE) 2		
DEPART	DEPART	DEPART	DEPART	DEPART	DEPART	DEPART
	Hall EHN2	Main Building	Hall E1	Hall E1	Main Building	Hall EHN2
7.30 (Bat 104)		8.00 ²⁾	8.15		8.00 ²⁾	8.15
	8.45	8.30		8.45	8.30	
		9.00	9.15		9.00	9.15
	9.45	9.30		9.45	9.30	
7.40 (Main Building)		10.00	10.15		10.00	10.15
	10.45	10.30		10.45	10.30	
		11.00	11.15		11.00	11.15
	11.45	11.30		11.45	11.30	
		12.00	12.15		12.00	12.15
7.50 ¹⁾ (Bat 104)		12.30	12.45		12.30	12.45
	12.45	13.00	13.15		13.00	13.15
		13.30	13.45		13.30	13.45
	13.45	14.00	14.15		14.00	14.15
	14.45	14.30		14.45	14.30	
Vers SPS Towards SPS		15.00	15.15		15.00	15.15
	15.45	15.30		15.45	15.30	
		16.00	16.15		16.00	16.15
	16.45	16.30		16.45	16.30	
	16.55 ³⁾	17.00	17.15		17.00	17.15
		17.15 ³⁾	17.30		17.15 ³⁾	17.30
	17.30 ³⁾	17.30			17.30	
NOTA Correspondance avec Bus X-TPG Connecting with the X Bus-TPG arriving at 1) 7.36 et 7.46 2) 7.56 Correspondance pour Bus X-TPG Connecting with the X Bus-TPG leaving at 3) 17.03 17.13 17.23 17.33 17.43 3) Navette supplémentaire / Supplementary car Hall EHN2 ↔ Main Building						

CERN (ORGANISATION EUROPÉENNE
POUR LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE)

CIRCUIT DES NAVETTES
entre les Sites de MEYRIN
et PREVESSIN



Plats du jour des restaurants

Semaine du 14 au 18 avril 1980

	No. 1 <i>Bâtiment Administratif Administration Building Meyrin (CH)</i>	No. 2 <i>Bâtiment 504 Building 504 Meyrin (CH)</i>	No.3 <i>Bâtiment 866 Building 866 Prévessin (F)</i>
<i>Midi/Lunch Time</i>			
<i>Prix</i>	<i>I 4,50Fr.s.II 5,10 Fr.s.</i>	<i>I 4,80Fr.s.II 5,50Fr.s.</i>	<i>FF. 10,10</i>
LUNDI/ MONDAY	<i>I Ravioli au Jambon</i> <i>II Côte de Porc Pommes Mousseline Salade Verte</i>	<i>I Croquettes de Poisson Sauce Tartare</i> <i>II Ossobucco de Veau Cremolata Spaghetti au Beurre Légumes</i>	<i>Poulet Rôti Pommes Frites Haricots Verts</i>
MARDI/ TUESDAY	<i>I Fleischkäse Viennois</i> <i>II Croustilles de Merlan Tartare Pommes Frites Tomate Grillée</i>	<i>I Ravioli au Parmesan</i> <i>II Escalope de Porc Panée Pommes Boulangères Légumes</i>	<i>Foie de Genisse Coquillettes Légumes Saison</i>
MERCREDI/ WEDNESDAY	<i>I Spaghetti Napolitaine</i> <i>II Steak de Boeuf Pommes Parmentier Salade Verte</i>	<i>I Feuilleté aux Champignons</i> <i>II Dindonneau aux Petits Légumes Pommes Mousseline</i>	<i>Filet de Poisson Meunière Pommes Dorées Salade Saison</i>
JEUDI/ THURSDAY	<i>I Oeufs au Plat à la Bourguignonne</i> <i>II Langue Sce Madère Haricots Verts Pommes Nature</i>	<i>I Tête de Veau Vinaigrette</i> <i>II Steak sur le Grill Pommes Frites Légumes</i>	<i>Steack Pommes Frites Légumes Saison</i>
VENREDI/ FRIDAY	<i>I Tripes à l'Espagnole</i> <i>II La Marée du Jour Garnie</i>	<i>I Omelette Fines Herbes</i> <i>II La Marée du Jour Garnie</i>	<i>Bouchée à la Reine Riz Petits Pois</i>

**Heures
d'ouverture**

Restaurant No.1

Lundi au Vendredi :

06h à 02h30

Samedi et Dimanche :

1. Cafétaria : 08h à 20h

2. Restaurant : 11h30 à 14h

18h00 à 19h30

Restaurant No.2

Lundi au Vendredi :

06h à 20h30

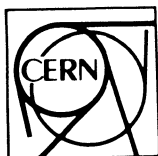
Samedi :

08h00 à 14h00

Restaurant No.3

Lundi au Vendredi :

07h00 à 20h00



ASSOCIATION DU PERSONNEL STAFF ASSOCIATION

EXECUTIVE COMMITTEE

1. SERVICE AND MAINTENANCE CONTRACTS

In September 1978, at the suggestion of the Staff Association, the Finance Committee decided to impose a two-year moratorium on service contracts, and to draw up an alternative contract policy to that based on accepting the lowest bid.

The CERN Management has therefore prepared an initial draft which the Executive Committee examined at its latest meeting. The Committee asked its members to study the document thoroughly and give their comments as soon as possible.

2. NON-RESIDENT ALLOWANCE

After consulting the delegates concerned, the Executive Committee is to prepare a fresh proposal to be sent to the CERN Management before discussions in the SAC. Delegates and members of the personnel are also invited to send their comments to the Staff Association Secretariat.

3. PENSIONS

The Staff Association representatives in the "Pensions" group have made a first progress report. The group thinks that it will be possible to complete a report on increases in pensions before the end of May.

4. NEW ADMINISTRATIVE CIRCULARS

The Executive Committee has started work on an account of the SAC meeting on 24 March, 1980, at which four circulars were discussed (see joint communiqué in the official section of the Weekly Bulletin).

The Staff Association agreed only to the document relating to circulars in general, but with a reservation to be submitted to the Executive Committee on 3 April, 1980.

The Staff Association has agreed unconditionally with the draft circular "Occupational Accidents and Illnesses" prepared by an ad hoc joint committee, together with a set of recommendations aimed at improving insurance cover.

Owing to the complexity of the problem, this circular will be examined later and discussed again at the next SAC.

5. ELECTORAL GROUPS

The scrutineers from each Division held a meeting with the delegates to reorganise the electoral groups on the basis of the criteria listed in the Flash of 24 March, 1980.

The new lists will be posted up fifteen days before the General Meeting on 23 April, 1980.

ORDINARY GENERAL MEETING

REMINDER

The Annual General Meeting of the Staff Association will be held

WEDNESDAY 23 APRIL 1980 at 4.30 pm.

in the Main Auditorium with retransmission to the SPS.

ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

RAPPEL

L'Assemblée générale ordinaire du Personnel aura lieu

MERCREDI 23 AVRIL 1980 à 16h30

dans l'Amphithéâtre du Bâtiment Principal avec retransmission au SPS.

DERNIERE MINUTE

GRAND THEATRE DE GENEVE

. JENUFA - Opéra de Leos Janacek
15 avril 1980 à 20h.

Il reste encore quelques places disponibles.

Location au Secrétariat de l'Association du Personnel - Bât. 511 - Baraque Wilson
vendredi 11 avril de 9h à 12h / 14h à 16h
et lundi 14 avril de 9h à 12h / 14h à 16h

CLUBS

BRIDGE CLUB

The winners of last week's duplicate were:

1st	DIN and LAUTRUP	63%
2nd	GRAJEW and KEMP	53%
3rd	BUESINK and PINKSTONE	50%

Please send to D.KEMP/ISR

I shall be playing Wednesday 16th April

Name.....Partner.....

Tortella's canteen 7.55 p.m. sharp

Everybody welcome

CINE CLUB

Today, Friday the 11 April

. Murder on the Orient-Express (1974)

dir. Sidney Lumet

cast. S. Connery, A. Finney, L. Bacall etc.

The film is based on one of the famous novels of Agatha Christie.

Auditorium 20.30

VELO CLUB



1ère sortie (hommes) samedi matin !
Tous les membres du club, anciens et nouveaux, sont invités à se retrouver :

samedi 12 avril 1980
à 9h (heure suisse)
Piscine de Ferney-Voltaire

pour une prise de contact d'environ 35kms, tous niveaux confondus, direction Lac de Divonne par les bois de Collex.. en rappelant une fois de plus qu'il ne s'agit pas de compétition!

Venez donc tous nombreux, quelles que soient votre force et votre conception du vélo.

A samedi.

RAPPEL

1ère Permanence d'information vendredi 11 avril 1980, dès 17h00 (heure suisse), Local des Clubs, Restaurant Tortella. Vous pourrez vous informer sur tout ce qui concerne le Vélo-Club.

CLUB DES CERNOISES

Réunion d'accueil pour les épouses de nouveaux venus

Tous les mois, en général le dernier mardi, les membres du Club des Cernoises accueillent les épouses nouvellement arrivées en vue de les aider à s'intégrer dans la communauté locale. Les réunions ont lieu à la Cafétéria, Restaurant No.2 (Tortella) de 14h15 à 16h. Les mamans peuvent être accompagnées de leurs bébés ou jeunes enfants. La prochaine réunion aura lieu le mardi 29 avril 1980.

CULTURAL ACTIVITIES **ACTIVITES CULTURELLES**

POUR INFORMATION

MAISON DE VAUDAGNE

(Centre de Loisirs et de Rencontres)
16, Avenue de Vaudagne - Meyrin

JEUDI 17 AVRIL - 20H45 (heure suisse)

SPECTACLE MAIAKOVSKI

montage de poèmes par Guy Touraille

THEATRE POPULAIRE ROMAND

POUR INFORMATION

CREDIT SOCIAL DES FONCTIONNAIRES

Mr. DEJEAN, Président du Crédit Social des Fonctionnaires pour la Haute-Savoie - Tél. 45.28.98, tiendra une permanence, Bât. 511, Salle de Conférence, chaque 1er et 3ème mardi du mois, à partir de 13h. (heure suisse).

Il exposera en particulier, les nouvelles possibilités d'accession à la propriété du logement offertes par les prêts conventionnés, intéressants par leur taux et par les formules pratiques de remboursement.

La prochaine réunion aura lieu le mardi 15 avril 1980.

CALENDRIER HEBDOMADAIRE

1980

WEEKLY CALENDAR

LUNDI MONDAY	MARDI TUESDAY	MERCREDI WEDNESDAY	JEUDI THURSDAY	VENDREDI FRIDAY
14.4	15.4	16.4	17.4	18.4
	<div>900</div> <div>PRESENTATION TECHNIQUE</div> <div>R.T.C. (F) propose une conférence sur les technologies rapides ECL: circuits en technologie subnano-seconde.</div> <div>▲</div> <div>Salle 2-005, Bât.13 (02 plan CERN Meyrin)</div>	<div>1000</div> <div>PRESENTATION TECHNIQUE</div> <div>Borer Electronics (CH) et Sension Ltd. (UK) proposent deux conférences en anglais sur les contrôleurs autonomes basés sur LSI 11 et sur les modules mémoires ainsi qu'une démonstration de leurs matériels.</div> <div>▲</div> <div>Salle 2-005, Bât.13 (02 plan CERN Meyrin)</div>	<div>900</div> <div>PRESENTATION TECHNIQUE</div> <div>HEWLETT-PACKARD AG (CH) propose une exposition-démonstration sur: L'informatique conviviale - Instruments de mesure en temps réel.</div> <div>▲</div> <div>Salle 2-027, Bât.73 (E1 CERN Meyrin) +</div> <div>1500</div> <div>Conférence sur HP-1000 série L (03 plan CERN Meyrin)</div> <div>1000</div> <div>PRESENTATION TECHNIQUE</div> <div>AB HANSSON (S), représenté par A.T.A. (CH) propose la démonstration d'un four de laboratoire.</div> <div>▲</div> <div>Bus de démonstration, Parking PTT (près Bât.63 - C2 plan CERN Meyrin)</div> <div>1300</div> <div>ENSEIGNEMENT GENERAL</div> <div>Science pour Tous - par R. Carreras</div>	
	<div>1100</div> <div>ISOLDE SEMINAR</div> <div>The on-line mass spectrometer experiment at the PS - by C. Thibault / CNSM, Orsay</div> <div>▲</div> <div>SC Conference Room (Bldg.26 - Room 1-025)</div>	<div>1400</div> <div>THEORETICAL SEMINAR</div> <div>Symmetry generation at low energies - by J. Iliopoulos / E.N.S., Paris</div> <div>1600</div> <div>DD SEMINAR</div> <div>The application of the ESOP processor in the experiment NA11 - by G. Lütjens / CERN-EP</div> <div>1630</div> <div>SPECIAL SEMINAR</div> <div>Charmed meson lifetime measured by an emulsion hybrid system at FNAL - by K. Niu / Nagoya Univ.</div>		
	<div>1630</div> <div>CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR</div> <div>Experiments with the ¹²C beam - by U. Lynen / Max-Planck Inst., Heidelberg</div> <div>21.4</div>	<div>22.4</div>	<div>23.4</div>	<div>24.4</div>
				<div>25.4</div>
<div>1700</div> <div>EP SEMINAR</div> <div>Experimental detection of vacuum polarization effects on a laser beam propagating into a magnetic field - by E. Iacopini / CERN</div> <div>▲</div>	<div>1630</div> <div>CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR</div> <div>Relativistic nuclear collisions - by A.M. Poskanzer / LBL and CERN</div> <div>▲</div>	<div>1630</div> <div>ASSOCIATION DU PERSONNEL STAFF ASSOCIATION</div> <div>Assemblée générale General Assembly</div> <div>▲</div>	<div>1300</div> <div>ENSEIGNEMENT GENERAL</div> <div>Science pour Tous - par R. Carreras</div> <div>▲</div>	<div>1630</div> <div>SPECIAL CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR</div> <div>Tests of grand unified theories - by J. Ellis / CERN</div> <div>▲</div>

A Amphithéâtre/bât. Auditorium/bldg. 500

Th Salle Théorie/bât. Theory lecture room/bldg. 4

D Sixth Floor Conference Room ADM bldg. (60)
Salle de conférence du système ét. bât. ADMDD Auditorium bldg. 31-3rd fl.
Amphithéâtre DD bât. 31-3^e ét.Deadline for insertions: Tuesday 12.00 hours
Staff Association (Wilson Hut) - Tél. 2819
Publications Group (DD) - Tél. 4106-3586-2755C Salle du Conseil/bât. 503
Council Chamber/bldg.I Amphithéâtre des ISR/bât. 30-7^e ét.
ISR Auditorium/bldg. 30-7th fl.S SPS Auditorium -Prévessin/Bloc 1- 1st ét.
Amphithéâtre SPS▲ lieu selon indication
place as indicatedDernier délai pour insertions: mardi 12h00
Association du Personnel (Bar. Wilson) - Tél. 2819
Groupe des Publications (DD) - Tél. 4106-3586-2755